

NAZIV OBČINSKEGA GLASILA DENOMINAZIONE DELLA GAZZETTA COMUNALE

ANKARAN – ANCARANO, 9. 6. 2012

LETO I. ŠT. II. (N° 002)



Spoštovane Občanke, spoštovani Občani Ankarana!

Leto dni mineva od izjemnega in v zgodovino zapisanega edinstvenega dogodka, ko je **Ustavno sodišče Republike Slovenije ustanovilo Občino Ankaran**. To je bil dan odločitve, ki nas je navdala s ponosom in priznanjem, da smo slišani, razumljeni in spoštovani državljani naše cenjene Republike, dan ko je majhen del celote postal enakovreden velikim. Leto dni smo bližje svoji popolni suverenosti. Temelje gradimo počasi in preudarno, s ciljem, da bodo trdno in varno držali in negovali našo skupno bodočnost. Pred nami je še dolga, precej prašna cesta, predno bomo svoje potrebe, interese in želje izpolnjevali tako, kot si jih zamišljamo in kot smo si jih zamislili ko smo stopili na to samostojno pot. A velika volja je tista, ki nam daje neizmerno moč krmariti skozi čas in ustvarjati sanje vseh nas.

9. junij je mejnik, dan ki ga lahko častimo kot naš praznik. Zato si občani Ankarana zaželimo vse najboljše in voščimo »**Srečno samostojni Občini Ankaran**« na njeni poti, po kateri ponosno in z dvignjeno glavo drug ob drugem, v dobro vseh nas in naših zanamcev, stopamo novim izzivom naproti.

Spettabili Cittadine e Cittadini di Ancarano!

*E' passato un anno dal grande evento, iscritto nella storia, quando la **Corte Costituzionale Repubblica di Slovenia ha istituito il Comune di Ancarano**. Il giorno che ci ha riempito di orgoglio e riconoscimento, che ci ha fatto capire che siamo ascoltati, compresi e rispettati come cittadini della nostra stimata Repubblica, che nel nostro piccolo siamo divenuti equivalenti ai grandi. Un anno ci avvicina alla nostra piena sovranità. Stiamo costruendo le basi lentamente e con prudenza, con l'obiettivo di mantenere saldo e sicuro il nostro comune futuro. Abbiamo davanti una strada lunga e polverosa, prima di poter realizzare i nostri bisogni, interessi, e desideri come ce li siamo immaginati, quando abbiamo intrapreso questa via indipendente. E' una grande voglia, quello che ci dà la forza di navigare attraverso il tempo e creare un sogno per tutti noi.*

*Il **9 giugno** è un punto di riferimento, giorno di festa. Perciò, facciamoci gli auguri e auguriamo >> **Buona fortuna al Comune indipendente di Ancarano**<< che prosegue la sua strada, orgogliosamente e con la testa alzata, per il bene di tutti noi e dei nostri conoscenti, andando incontro a nuove sfide.*

® št. 002

GLASILO OBČINE ANKARAN V KONSTITUIRANJU

Občinsko glasilo se pripravlja, tiska in distribuira s pomočjo sredstev KS Ankaran, donacij podpornikov ter vloženega prostovoljnega dela občank in občanov Ankarana. Vsem dosedanjim in bodočim podpornikom in donatorjem iskrena hvala za pomoč. Občinsko glasilo je natisnjeno v nakladi 2.500 izvodov in ga brezplačno prejmejo vsa gospodinstva na območju Občine Ankaran v konstituiranju, ustreznimi organi in institucije v republiki Sloveniji ter zainteresirana javnost in medij.

Občinsko glasilo je objavljeno na spletni strani www.obcina-ankaran.si

Ankaran - Ancarano, 9. 6. 2012

Poročilo o delu sveta KS Ankaran

KRATEK ORIS DELA ORGANOV OBČINE ANKARAN
V KONSTITUIRANJU – KRAJEVNE SKUPNOSTI ANKARAN
V PRVEM POLLETJU LETA 2012

Organi Občine Ankaran v konstituiranju so v prvi polovici letošnjega leta polno zaposleni z aktivnostmi v povezavi z zaščito premoženja Občine Ankaran in obrambo interesov njenih prebivalcev.

V širšem slovenskem prostoru je danes jasno, da je odločba Ustavnega sodišča RS zelo resna stvar in da je občina Ankaran bila 9. junija 2011 ustanovljena. V postopku umeščanja in konstituiranja trenutno vzpostavljamo odnose s pristojnimi organi Republike Slovenije, kjer so nas povsod sprejeli kot polnopravno 212. občino v RS in nam nudijo vso, tudi aktivno pomoč. Ob zadnji (ponovno neuspešni) dražbi MOK v mesecu aprilu, je Ministrstvo za pravosodje in javno upravo v povezavi s problematiko razpolaganja z zemljišči na območju Občine Ankaran na Mestno občino Koper naslovilo dopis z resnim opozorilom, »**da se mora v skladu z določbami Obligacijskega zakonika MOK vzdržati dejanj, s katerimi bi utegnila škodovati novoustanovljeni Občini Ankaran**«.

Vendar pa pravna sredstva delujejo prepočasi, da bi takoj preprečili grobe gradbene posege v naše okolje. Družba Grafist arogantno ruši Ankaransko pokopališče in ga spreminja v »**Morsko Vilo**«, nedaleč od bolnišnice Valdoltra se na samem klifnem robu širi projekt »**Rajski pristan**«, stavba »**Kompasa**« na Lazaretu se še naprej uničuje, **borov gozdiček** nasproti bolnišnice Valdoltra je žrtev nove dovozne poti, pod stroji gradbinca ječi **valdoltrsko športno igrišče**. Trenutno poteka v Ankaranu v različnih fazah 14 različnih gradbenih projektov, katerim so skupna netransparentna lastninjena zemljišča in načrtovanje namembnosti predvidenih novogradenj mimo ali v nasprotju z voljo ljudi, ki tu živimo. Edini vzvod, s katerim se nesmiselni pozidavi upramo, je samostojna občina Ankaran. Bitka z dobro utečeno in finančno podprto občinsko upravo MOK, državno birokracijo in gradbenimi podjetji, ki lomastijo po Ankaranu, pa zahteva izjemne napore, ure in ure pravno-administrativnih opravil in vlaganje vedno novih prijav, tožb ter pritožb ter posledično veliko stroškov.

Trdo in naporno delo je vsem nam, ki smo aktivni v odborih Sveta KS, nekaj običajnega, pomembno pa je, da nas žene želja, da delamo v dobro skupnosti. Zato seveda vse počnemo prostovoljno in ne poznamo sejinj, kilometrin, potnih stroškov, dnevnic, naročilnic, reprezentance in ostalih inštrumentov izčrpanja javnih sredstev. Doslej je bilo v delo na projektu konstituiranja nove občine vključenih koli 25 oseb, na javni poziv za vključitev v Odbore, ki smo ga objavili v prvi številki Občinskega glasila, pa se je odzvalo novih 23 zainteresiranih. Veseli nas, da so med prijavljenimi pretežno mladi, visoko izobraženi ljudje, ki želijo s svojim prispevkom pomagati graditi boljše, pravično in verodostojno lokalno samoupravo.

Marsikje ne morejo razumeti, kako lahko v Ankaranu brez finančnih sredstev lokalna skupnost sploh še naprej posluje. Od sredstev, ki bi jih MOK morala vplačati na račun KS Ankaran, je bilo v letu 2011 vplačanih le 4.897,00 EUR, v letu 2012 pa je financiranje KS Ankaran s strani MOK povsem prekinjeno. V Ankaranu pa smo v preteklem obdobju vseeno izplačali vse večmesečne zapadle obveznosti do tajnice, ki se je upokojila, obnovili smo prostore KS, nabavili osnovno informacijsko opremo, ustanovili smo in izdajamo časopis....

Naše vodilo je delati za skupnost, kar je navsezadnje smisel lokalne samouprave. V drugih občinah v Sloveniji, še posebej pa v MOK-u, ki šteje še za posebej razsipno občino, je delovanje občinske birokracije brez denarja preprosto nepredstavljivo. Popolno nerazumevanje našega dela je tako najlepše izrazil kar MOK-ov prvi gradbinec Ante

Rapporto sull'attività svolta dalla CL di Ancarano

BREVE DESCRIZIONE DELL'ATTIVITÀ SVOLTA DAGLI ORGANI DEL COMUNE
DI ANCARANO IN COSTITUZIONE – COMUNITÀ LOCALE DI ANCARANO
NELLA PRIMA METÀ DEL 2012

Gli organi del Comune di Ancarano in costituzione nella prima metà del 2012 hanno moltissimi impegni collegati con la protezione della proprietà del Comune di Ancarano e con la difesa degli interessi dei suoi abitanti.

In tutto il territorio sloveno oggi è chiaro che la decisione della Corte Costituzionale della RS è una questione seria, e che il 9 giugno 2011 è stato istituito il Comune di Ancarano. Nel processo d'integrazione e costituzione stiamo stabilendo relazioni con gli organi competenti della Repubblica di Slovenia, che ci hanno riconosciuto come 212° comune nella RS e ci stanno sostenendo attivamente. Prima dell'ultima asta (che nuovamente non ha avuto successo) del CCC nel mese di aprile il Ministero della Giustizia e della Pubblica Amministrazione ha inviato al Comune Città di Capodistria una comunicazione con un serio avvertimento riguardante la problematica di disposizione dei terreni sul territorio del Comune di Ancarano: »In conformità con le disposizioni del Codice delle obbligazioni, il CCC deve astenersi da atti che potrebbero pregiudicare il nuovo comune di Ancarano«.

Tuttavia, i rimedi giuridici sono troppo lenti per evitare immediatamente le attività di costruzione nel nostro ambiente. L'azienda Grafist sta distruggendo arrogantemente il cimitero di Ancarano e lo sta trasformando in »Villa Marina«, non lontano dall'ospedale di Valdoltra sul margine della scogliera si espande il progetto »Porto paradiso«, l'edificio di »Kompas« in S.Bartolomeo – Lazzaretto è quasi completamente distrutto, la pineta di fronte all'ospedale di Valdoltra invece è vittima di una nuova strada di accesso di un'altra impresa edile. In questo periodo ad Ancarano sono in corso 14 progetti di costruzione in diverse fasi, tutti collegati con l'appropriamento non trasparente di terreni e la progettazione d'uso di edifici in costruzione senza tenere in considerazione la volontà dei cittadini. L'unico mezzo con il quale possiamo opporre resistenza è il Comune indipendente di Ancarano. La battaglia con la prospera e finanziariamente sostenuta amministrazione comunale del CCC, con la burocrazia dello stato e le imprese edili che stanno procedendo rumorosamente, richiede sforzo considerevole, ore e ore d'impegni giuridico-amministrativi, numerose domande, cause e reclami e con ciò anche molti costi.

Tutti quelli che collaboriamo nei comitati del Consiglio Locale siamo abituati al lavoro duro e difficile. Per noi la cosa più importante è il benessere della comunità. Tutto ciò che facciamo, lo facciamo volontariamente e ovviamente gratuitamente, non conosciamo i famosi strumenti di depauperamento di fondi pubblici. Finora sono state coinvolte 25 persone; all'invito pubblico per l'iscrizione nei Comitati, pubblicato nella prima edizione del bollettino comunale, hanno risposto 23 interessati. Siamo lieti di accogliere tra di noi persone prevalentemente giovani e altamente istruite che vogliono aiutare con il loro contributo a costruire una migliore, equo e credibile governo locale.

Molti non capiscono come sia possibile che la comunità locale di Ancarano possa funzionare ancora senza finanziamento. Dai mezzi che il CCC dovrebbe aver versato sul conto corrente della CL Ancarano, nel 2011 sono stati versati solamente 4.897,00 EUR, e nel 2012 il finanziamento è stato completamente interrotto. La CL Ancarano ha comunque pagato tutti i debiti verso la segretaria, andata in pensione, abbiamo ristrutturato le stanze della CL, comprato l'attrezzatura informatica di base, pubblichiamo il bollettino....

La nostra missione è lavorare per la comunità, il che dopotutto è il senso dell'autogoverno locale. Negli altri comuni in Slovenia, specialmente nel CCC, conosciuto come comune particolarmente dispendioso, il funzionamento della burocrazia comunale senza denaro è inimmaginabile. Il perfetto fraintendimento del nostro lavoro è stato espresso da Ante Guberac

Guberac (PN, št. 115 z dne 21.05.2012): »**Ne vem s čigavim denarjem se grejo te postopke. Te ljudi nekdo zavaja!**«

Ne, mi, ki aktivno sodelujemo v projektu konstituiranja Občine Ankaran, nismo »zavedeni«. **Smo pa zavedni!** O nas pa bodo najboljše govorili rezultati našega dela, ki bodo kot lani, javno objavljeni v novoletni številki Ankaranskega občinskega glasila, ki mu bo ime _____

Barbara Švagelj
Podpredsednica Sveta KS Ankaran

(PN, nu. 115 del 21 maggio 2012): »**Non so con quale denaro eseguono questi processi. Queste persone sono ingannate da qualcuno!**«

Tutti quelli che collaboriamo attivamente nel progetto di costituzione del Comune di Ancarano non siamo "ingannati". In realtà siamo consapevoli! I risultati del nostro lavoro ci descriveranno al meglio e saranno pubblicati come l'anno scorso nell'edizione natalizia del bollettino comunale di Ancarano, che si chiamerà _____

Barbara Švagelj
Vicepresidente della CL di Ancarano

Občinsko glasilo

Med mnogimi aktivnostmi, ki potekajo v okviru organov Občine Ankaran in Sveta KS Ankaran ter njegovih odborov, je postavitve občinskega glasila ena izmed priorit. Gre za najpomembnejši medij za informiranje občanov, hkrati pa tudi najprimernejši način za vaše vključevanje v živahen utrip kraja.

V glasilu, ki ne bo »politično trobilo« in bo dosledno spoštovalo pravice in dostojstvo naših narodnih skupnosti, bodo dobile svoj prostor in glas vse družbene skupine, ki s svojo aktivnostjo prispevajo k razgibanemu življenju v Ankaranu. Oblikovanje uredniškega odbora se bliža zaključni fazi, zagotovo pa je to postopek, ki zahteva čas in veliko mero preudarnosti.

Preden pa bo občinsko glasilo ugledalo luč sveta v dokončni obliki, mu moramo Ankarančani izbrati ime. Poslali ste kar nekaj predlogov, izmed katerih bomo z glasovanjem izbrali najbolj všečnega. Ime lahko izberemo tako, da izpolnjeno priloženo glasovnico po pošti pošljemo na naslov **KS Ankaran, Jadranska 66, 6280 Ankaran**.

Glasovnico lahko tudi pustite v nabiralniku na istem naslovu. Lahko pa seveda tudi glasujete z elektronskim sporočilom na naslov: **krajevna skupnost.ankaran@siol.net**, v katerem navedete izbrano ime, ali pa izberete vam všečno ime našega občinskega glasila v elektronski anketi na spletni strani: **www.obcina-ankaran.si**

Skupnost Italijanov Ankaran
Linda Rotter, Predsednica

Gazzetta comunale

Tra le numerose attività che vengono svolte dagli organi del Comune di Ancarano, del Consiglio della CL di Ancarano e dai comitati, la pubblicazione del bollettino comunale è una delle priorità. Questo è il mezzo di informazione più importante per i cittadini, ma anche il modo migliore per partecipare alle vivaci attività del luogo.

Nel bollettino, che non sarà a sfondo politico e che rispetterà in modo coerente i diritti delle comunità nazionali, avranno posto tutti i gruppi sociali, le cui attività contribuiscono alla vita movimentata di Ancarano. La creazione del comitato di redazione si sta concludendo, ma certamente questo è un processo che richiede tempo e riflessione.

Prima che il bollettino venga forgiato nella sua forma definitiva, è necessario che scegliate un nome. Avete inviato una serie di proposte, fra le quali sceglierete quella più simpatica. Potete fare la vostra scelta compilando e inviando la scheda allegata all'indirizzo **Comunità Locale di Ancarano, Strada dell'Adriatico 66, 6280 Ancarano**.

Oppure potete lasciare la scheda nella cassetta postale allo stesso indirizzo, potete votare anche per e-mail: **krajevna skupnost.ankaran@siol.net**, indicando il nome prescelto, o selezionare il nome nel sondaggio elettronico sul nostro sito: **www.obcina-ankaran.si**

Comunità degli Italiani di Ancarano
Linda Rotter, Presidente

Predstavitev vaših predlogov

AMFORA	ANFORA	
ANKARANSKA RESNICA	LA VERITA' DI ANCARANO	
ANKARANSKE NOVICE	LE NOTIZIE DI ANCARANO	
ANKARANSKI RAZGLEDI	IL PANORAMA DI ANCARANO	
ANKER	ANCORA	
BIOM	BIOMA	
GLAS ANKARANA	LA VOCE DI ANCARANO	
MORJE	IL MARE	
NOVI VAL	L'ONDA NUOVA	
PLIMA	L'ALTA MAREA (LA COLMA)	
SIDRO	ANCORA	
SVOBODNA AMFORA	ANFORA LIBERA	
VALOVI	LE ONDE	

Presentazione delle proposte

Navodilo za glasovanje - Istruzioni per votare:

Med predstavljenimi predlogi za naziv našega glasila v polje s križcem označite ime, ki je po vašem izboru najprimernejše za naziv glasila občine Ankaran. Vaš izbrani naziv občinskega glasila do 30.6.2012 pošljite na naslov: **KS Ankaran, Jadranska c. 66, 6280 Ankaran – Ancarano** ali na e-naslov: **info@obcina-ankaran.si** ali glasujte na spletni strani **www.obcina-ankaran.si**. V naslednji številki bomo objavili naziv glasila, ki je prejel največ glasov prebivalcev in prebivalcev Ankarana.

Inviare la vostra proposta entro il 30.6.2012 al seguente indirizzo: **CL di Ancarano, Strada dell'Adriatico 66, 6280 Ancarano** oppure all'indirizzo di posta elettronica: **info@obcina-ankaran.si** o selezionate il nome nel sondaggio elettronico sul nostro sito: **www.obcina-ankaran.si**. Nel prossimo numero verterà pubblicato il nome che ha ricevuto più voti da parte vostra.

Državni prostorski načrt za celovito prostorsko ureditev pristanišča za mednarodni promet v Kopru (DPN) - Pobuda za ustavno presojo!

Kot ste gotovo seznanjeni, je Vlada RS z Uredbo sprejela **Državni prostorski načrt za celovito prostorsko ureditev pristanišča za mednarodni promet v Kopru (Ljubljana, junij 2011)**. DPN je temeljni prostorski dokument, s katerim naj bi pristanišču zagotovili možnost razvoja, hkrati pa naj bi z njim tudi zagotovili, da bo razvoj pristanišča v sozvočju z naravnimi danostmi tega prostora in potrebami lokalne skupnosti.

Žal **DPN**, kot ga je potrdila vlada, vsega tega ne zagotavlja, saj so ga izdelali zgolj na podlagi enostranskih izhodišč, ki jih je podala Luka Koper. Ne upošteva pa nobene od 54 pisnih pripomb, ki jih je zainteresirana javnost in tudi KS Ankarano uradno podala v postopkih javne obravnave, popolnoma pa ignorira tudi **4.500 podpisov nasprotovanja gradnji III. pomola**, ki jih je zbralo naše civilnodružbeno gibanje.

V Ankaranu smo - kot lokalna skupnost, ki bo s širitvijo pristanišča najbolj prizadeta - zainteresirani in odgovorni za iskanje trajnostne rešitve tega vprašanja. Smo tudi okoljsko in družbeno ozaveščeni, zato v konfliktu navzkrižnih interesov pri prostorskem načrtovanju dajemo prvo besedo stroki. Na Občini Ankarano v konstituiranju smo tako v sodelovanju z uglednimi urbanističnimi strokovnjaki pripravili predlog alternativne umestitve III. multimodalnega pristaniškega terminala, ki bi pristanišču omogočal **nemoten razvoj brez nadaljnega nasipavanja morja** in širitve v Koprski zaliv. S tem smo dokazali, da je trajnostna rešitev možna in da širitev v morje, kot jo predlaga Luka, temelji na strokovno zgrešenih in konceptualno zastarelih izhodiščih.

DPN za Luko Koper, ki ga je v obliki Uredbe sprejela Vlada RS, bomo zato izpodbijali na Ustavnem sodišču, kamor bomo vložili **Pobudo za presojo skladnosti DPN z Ustavo**. Ankarančani smo v preteklosti, ko nam nihče od odločevalcev ni prislutil in so nam načrtno kršili temeljne ustavne pravice, na Ustavnem sodišču RS že nekajkrat uspešno uveljavljali svojo pravico. V želji in potrebi, da omogočimo Luko Koper nemoten nadaljni razvoj, da pa ob tem **zaščitimo slovensko morje, naravne danosti Miljskega polotoka** in naš življenjski prostor, se bomo ponovno obrnili po zaščito na Ustavno sodišče Republike Slovenije.

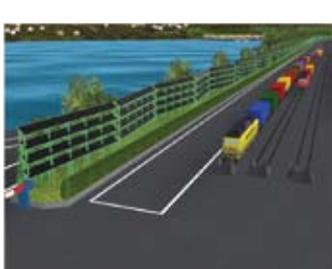
Obveščamo Vas, da bodo v naslednjih dneh v Ankaranu aktivisti ponovno zbirali podpise – pooblastila naši odvetniški pisarni **mag. Mihe Šipca**, ki bo, kot že nekajkrat doslej, v imenu pobudnikov pred US RS zastopal naše interese. Kot prvopodpisana pod **Pobudo za presojo ustavnosti in zakonitosti »Državnega prostorskega načrta za celovito prostorsko ureditev pristanišča za mednarodni promet v Kopru«** vas vljudno vabiva, da se s svojim (so) podpisom in številčnostjo pridružite odločnemu nasprotovanju nadaljnemu zasipavanju morja v Koprskem zalivu.

Naša enotno izražena volja bo pred Ustavnim sodiščem RS ponovno verodostojno izkazala legitime interese širše družbene skupnosti, ki niso bili upoštevani v postopku sprejemanja **DPN**.

Za Vaš podpis in podporo se Vam že vnaprej zahvaljujemo!

Edi Pucer, Jadranska 46, Ankarano
Gregor Strmčnik, Bevkova 45, Ankarano

Piano regolatore nazionale per la sistemazione del porto per il traffico internazionale di Capodistria (PRN) - Iniziativa per la revisione costituzionale!



Come certamente saprete il Governo della RS ha adottato con un Decreto **Il piano regolatore nazionale per la sistemazione del porto per il traffico internazionale di Capodistria (Lubiana, luglio 2011)**. Il PRN è il documento territoriale fondamentale, che ha come obiettivo di garantire lo sviluppo del porto, ma deve anche garantire che lo sviluppo del porto sia in armonia con le caratteristiche naturali e la comunità locale di questa zona.

Purtroppo il **PRN**, come approvato dal governo, non garantisce tutto questo, infatti è stato elaborato su basi unilaterali, date dal Porto di Capodistria. Non considerando neppure una delle 54 osservazioni scritte, presentate ufficialmente dal pubblico interessato e dalla CL di Ancarano, durante il dibattito pubblico, inoltre ignora completamente le **4500 firme che si oppongono alla costruzione del molo III**, che sono state raccolte dal nostro movimento civile.

Ad Ancarano - come comunità locale che sarà più colpita dall'espansione del porto, siamo interessati e responsabili a trovare una soluzione sostenibile al problema. Essendo noi ecologicamente e socialmente consapevoli, nel conflitto di interessi per la pianificazione territoriale diamo precedenza alla professionalità. Il Comune di Ancarano in costituzione in collaborazione con esperti urbanistici di fama, abbiamo preparato una proposta di collocamento alternativo del III. terminale portuale multimodale, che consentirebbe lo **sviluppo armonioso del porto senza ulteriori terrapieni nel mare** e l'espansione nella baia di Capodistria. Abbiamo così dimostrato che una soluzione sostenibile è possibile e che l'espansione in mare, come proposto dal Porto di Capodistria, si basa su piattaforme professionalmente errate e concettualmente obsolete.

Contrasteremo il **PRN** per il porto di Capodistria, adottato dal governo in forma di Decreto, presso la Corte Costituzionale, dove verrà presentata l' **Iniziativa per la valutazione della conformità del PRN con la Costituzione**. In passato, quando nessuno dei nostri responsabili politici ci ha voluti ascoltare, violando sistematicamente i nostri diritti costituzionali fondamentali, ci siamo rivolti alla Corte Costituzionale della RS, che ci ha ascoltati. Il desiderio e la necessità di consentire al Porto di Capodistria un futuro sviluppo, considerando però **la tutela del mare sloveno, le risorse naturali della penisola di Muggia** e il nostro spazio vitale, ci rivolgeremo nuovamente alla protezione da parte della Corte Costituzionale della Repubblica di Slovenia.

Vi informiamo che nei prossimi giorni gli attivisti raccoglieranno nuovamente le firme ad Ancarano ovvero le deleghe per lo studio legale del **dott. Miha Šipca**, che, come già in passato rappresenterà i nostri interessi presso la Corte Costituzionale della RS. Come primi sostenitori, che abbiamo depositato le nostre firme per **l'Iniziativa per la valutazione della costituzionalità e la legalità del »Piano regolatore nazionale per la sistemazione del porto per il traffico internazionale di Capodistria«** vi invitiamo cordialmente a sostenere l'iniziativa con le vostre firme.

Ancora una volta dimostreremo di fronte la Corte Costituzionale della RS, che i legittimi interessi della comunità non sono stati presi in considerazione, anche durante il processo di approvazione del **PRN**.

Vi ringraziamo in anticipo per le vostre firme e il vostro sostegno!

Edi Pucer, Strada dell'Adriatico 46, Ancarano
Gregor Strmčnik, Via France Bevk 45, Ancarano